



## Vischnaunca da Schluein

Via Veglia 11, 7151 Schluein GR

www.schluein.ch / info@schluein.ch  
T 081 925 36 04

### Information über die Trinkwasserversorgung der Gemeinde Schluein 2019

Die Verordnung des EDI über Trink-, Quell- und Mineralwasser Art. 5, verpflichtet die Wasserversorgungen, ihre Konsumentinnen und Konsumenten über die Qualität des Trinkwassers zu informieren.

- Hygienische Beurteilung:** Die untersuchten mikrobiologischen Proben erfüllen die gesetzlichen Anforderungen.  
Das Trinkwasser ist hygienisch einwandfrei.
- Chemische Beurteilung:** Die untersuchten chemischen Proben erfüllen die gesetzlichen Anforderungen.  
Gesamthärte: 12.1 – 26.1 französische Härtegrade, dies variiert je nach Bezugsort.  
Das Trinkwasser wird als mittelhart bezeichnet.  
Nitrat: 1.6 - 6.1 mg pro Liter. Der Toleranzwert liegt bei 40mg/L.  
Das Trinkwasser erfüllt die chemischen Anforderungen der Lebensmittelgesetzgebung.

- Herkunft des Wassers:**
- |                      |   |
|----------------------|---|
| 76 % eigene Quellen: | Gebiet Panadeglias,<br>Crap Agit, Uaul da Clautras,<br>Valetta da Hans  |
| 24 % Grundwasser:    | Von der Wasserversorgung Gruob bezogen. Die Einspeisung erfolgt einerseits von Ilanz her zu den Quartieren Schluein Casanova und Isla sowie vom Abgabeschacht Acla da Vintgins direkt ins Reservoir Fuorbas je nach Bedarf. |

**Anschluss an die Wasserversorgung Falera:**  
Der Anschluss an die Wasserversorgung Falera dient zurzeit als Reserve. Es besteht eine Leitungsverbindung zwischen dem Abgabeschacht Via Samun in Falera und dem Sammelschacht in Panadeglias.

- Behandlung des Wassers:**
- |              |  |
|--------------|--|
| Quellwasser: | Keine Behandlung   |
| Grundwasser: | Von der Wasserversorgung Gruob<br>Vorbeugende Behandlung<br>mit UV-Licht |

**Besonderes:** Schlueiner Trinkwasser schmeckt erfrischend und gut. Die Wasserversorgung Schluein hat drei verschiedene Wasserbezugsmöglichkeiten und ist damit breit abgestützt. Eigene Quellen, die Beteiligung an der Wasserversorgung Gruob sowie eine Verbindung zur Wasserversorgung Falera.

Die Wasserversorgung Schluein arbeitet nach ihrem Qualitätssicherungssystem.



## Vischnaunca da Schluein

Via Veglia 11, 7151 Schluein GR

www.schluein.ch / info@schluein.ch  
T 081 925 36 04

---

### Wasserhärten:

Üblich wird die Härte als Grad französische Härte bezeichnet und mit °fH abgekürzt.

Schluein Ost umfasst die Quartiere Mulinas, Buortga, Falerin, Stavel, Prau da Puoz, Gonda und Sogn Pieder.

Härte	26.1 °fH
Nitrat	6.1 mg/L

Schluein West umfasst die Quartiere Plattatschas, Sontga Clau, Vitg, Val Vedra, Ruina, Arcuaul, Cazzettas und Caglia Liunga.

Härte	18.1 °fH
Nitrat	5.4 mg/L

Schluein Casanova und Isla.

Härte	12.1 °fH
Nitrat	1.6 mg/L

**Das Schlueiner Trinkwasser entspricht den hohen hygienischen, mikrobiologischen und chemischen Anforderungen an Trinkwasser.**

Weitere Auskünfte zur Wasserqualität:

Gemeinde Schluein  
Paul Simonet, Brunnenmeister  
Via Veglia 11  
7151 Schluein  
081 925 36 04